



VENEZIA

8/10 GIUGNO 2007

---

***X-Yachts***  
ADRIATIC CUP

---



COMPAGNIA DELLA VELA





## PROGRAMMA

### Venerdì 8 Giugno

- ore 14.30: apertura segreteria per iscrizioni
- ore 20.00: chiusura registrazioni

### Sabato 9 Giugno

- ore 8.30: apertura segreteria per completamento iscrizioni
- ore 9.00: colazione
- ore 10.00: skipper briefing
- ore 12.00: regata/e
- ore 20.00: cena

### Domenica 10 Giugno

- ore 09.00: colazione
- ore 11.00: regata/e

Al termine delle regate.  
Buffet di premiazione.

## PROGRAMME

### Friday 8th June

- 14.30: race office opens for registration
- 20.00: race office closes

### Saturday 9th June

- 8.30: race office opens
- 9.00: breakfast
- 10.00: skipper briefing
- 12.00: race/s
- 20.00: dinner

### Sunday 10th June

- 9.00: breakfast
- 11.00: race/s

Buffet and prize giving.

# BANDO DI REGATA

## 1. Comitato Organizzatore

Il Comitato organizzatore è composto dalla Compagnia della Vela in collaborazione con X-Yachts Italia. La segreteria regate sarà presso la Darsena di S.Giorgio sede della CDV.

## 2. Località e Date

La X-Yachts Adriatic Cup avrà luogo sulle acque antistanti il Lido di Venezia dal 08 al 10 Giugno 2007.

## 3. RegISTRAZIONI

Le iscrizioni dovranno pervenire alla Segreteria c/o X-Yachts Italia entro le ore 18.00 del 21 maggio 2007.

## 4. Regolamenti

Le regate saranno disputate applicando:

- il Regolamento di Regata ISAF vigente con le norme integrative della F.I.V.;
- i Regolamenti delle Classi;
- il Bando di Regata;
- le Istruzioni di Regata;
- gli eventuali successivi comunicati del Comitato Organizzatore, del Comitato di Regata e della Giuria, anche a modifica del Bando e delle Istruzioni di Regata, che saranno esposti all'Albo Ufficiale almeno due ore prima della partenza.

## 5. Ammissione

L'ammissione è riservata ai soli yachts di progetto e produzione del Cantiere X-Yachts. Non possono partecipare concorrenti sospesi per non conformità alla idoneità ISAF.

## 6. Divisioni e Classi

- Divisione Family: tutte le lunghezze;
- Divisione Sport Classe B: sotto i 12 metri (incluso X-40);
- Divisione Sport Classe C: 12 metri e oltre;
- X-35 Divisione: X-35.

### Classi

Nell'ambito delle divisioni potranno essere organizzate delle classi di barche omogenee alla condizione che per ciascuna classe venga raggiunto il numero di minimo di 6 imbarcazioni.

Gli organizzatori si riservano il diritto di creare o modificare le Classi in base al numero di iscrizioni. Il numero delle classi verrà pubblicato sul sito [www.x-yachtsitalia.it](http://www.x-yachtsitalia.it) e su [www.x-yachts.com](http://www.x-yachts.com) non più tardi del 29 maggio 2007.

### Guardaroba di Vele

**Divisione Family:** randa e una sola vela di prua per regata;

- **Divisione Sport Classe B:** guardaroba completo di vele (spinnaker incluso);
- **X-35 Divisione:** vele previste dal Regolamento di Classe.

# NOTICE OF RACE

## 1. Organising Authority

The Organising Authority is La Compagnia della Vela in co-operation with X-Yachts Italy.

During the event the Race Office will be at S. Giorgio Island.

## 2. Venue and Dates

The X-Yachts Adriatic Cup will be held from the 8th June to the 10th June 2007 in Venice, Italy.

## 3. Registration

Registration shall be made at the Race Office not later than 18:00 hrs on Friday 21st May 2007.

## 4. Rules

Racing will be governed by:

- ISAF 2001/2004 Racing Rules and FIV special Rules;
- the Classes' Rules;
- this Notice of Race;
- the Sailing Instructions and the eventual subsequent notices of the Organizing Committee, the Race Committee and the Jury, also following modifications to the Notice of Race and the Sailing Instructions, which will be displayed on the Official Notice Board at least two hours before the start.

## 5. Eligibility

Participating yachts must be of X-Yachts design and origin. Any competitor shall not be under suspension of ISAF eligibility.

## 6. Divisions and Classes

- Family Division: all sizes
- Sport Division Class B: under 12m (incl X-40)
- Sport Division Class C: 12m and over
- X-35 One Design Division: X-35

### Classes

There may be established classes for a specific model according to entry level. Minimum six (6) similar models are required to form a class.

The organizers reserve the right to establish and change the classes subject to entry levels. The number of classes will be published on [www.x-yachtsitalia.it](http://www.x-yachtsitalia.it) and [www.x-yachts.com](http://www.x-yachts.com) not later than 15th May 2007.

### Sails Wardrobe

- **Family Division:** mainsail and one headsail for race allowed;
- **Sport Division:** full sail wardrobe allowed (spinnaker included);
- **X-35 Division:** sails as Class Rules

## Certificati

**Divisione Family:** certificati non obbligatori ma richiesti;

- **Divisione Sport Classe B:** certificato IMS richiesto;
- **X-35:** certificato di Classe.

## 7. Rating X-Yachts

Allo scopo di ottenere il rating X-Yachts, essenziale per partecipare alla regata, gli armatori dovranno fare pervenire a X-Yachts Italia, entro e non oltre il giorno 21 Maggio, il modulo di iscrizione compilato anche nella parte delle specifiche richieste.

Il tempo compensato sarà calcolato usando il rating X-Yachts Danimarca.

La X-Yachts Danimarca attribuirà a ciascun armatore un rating basato sul sistema IMS corretto con un proprio fattore di esperienza ed il tempo corretto sarà basato su "Time on distance".

## 8. Peso Equipaggio

Il peso massimo degli equipaggi per ogni modello verrà pubblicato sul sito [www.x-yachts.com](http://www.x-yachts.com) e sul sito [www.x-yachtsitalia.it](http://www.x-yachtsitalia.it) entro e non oltre il 29 Maggio 2007.

## 9. Pubblicità

Sarà regolata come previsto dalle disposizioni ISAF. La manifestazione in oggetto sarà considerata di categoria "C".

In accordo con RRS, appendice, I, regola 30.3.1.d. se richiesto dal Comitato Organizzatore, le imbarcazioni dovranno esporre la pubblicità degli sponsor dell'evento.

## 10. Campo di Regata

Le regate verranno disputate a nord e nelle acque antistanti il Lido di Venezia, con l'utilizzo di boe gonfiabili.

## 11. Iscrizioni

L'iscrizione può essere effettuata:

online sul sito [www.x-yachtsitalia.it](http://www.x-yachtsitalia.it) oppure [www.x-yachts.com](http://www.x-yachts.com);

via fax o e-mail richiedendo il modulo di iscrizione alla X-Yachts Italia.

Il giorno ultimo per inviare le iscrizioni è il 21 maggio 2007.

Le iscrizioni verranno confermate e pubblicate sui siti sopra menzionati al ricevimento del pagamento della tassa di iscrizione.

La segreteria X-Yachts Italia sarà a disposizione degli armatori per la compilazione del modulo di iscrizione.

## 12. Fee d'iscrizione

Per imbarcazioni di lunghezza inferiore ai 12m (incl X-40) € 300,00

## Certificates

• **Family Division:** certificates are not mandatory but requested;

- **Sport Division:** IMS certificate requested;
- **X-35 Division:** Class certificate.

## 7. X-Yachts Rating

In order to obtain the X-Yachts rating which is necessary to participate to the races, the registration form must be filled in, in all parts related to yachts specification and sent to X-Yachts Italia not later than 21st of May. Elapsed time corrections will be calculated using the X-Yachts Rating provided by X-Yachts Denmark. This is based on the IMS handicap system multiplied with the X-Yachts' factor, and time corrections will be based on "Time on Distance".

## 8. Crew Weights

Maximum crew weight for each yacht will be published on [www.x-yachtsitalia.it](http://www.x-yachtsitalia.it) and [www.x-yachts.com](http://www.x-yachts.com) not later than 29th May 2007.

## 9. Advertising

As per ISAF rules. The event will be considered in category "C". All boats may in accordance with RRS Appendix I, Regulation 20.3.1.d display advertising of event sponsors.

## 10. Race Area

Racing will take place in the waters of Lido di Venezia, using specially laid inflatable marks as required.

## 11. Registration

Registration can be made:

- a) on [www.x-yachtsitalia.it](http://www.x-yachtsitalia.it) or [www.x-yachts.com](http://www.x-yachts.com);
- b) by fax or e-mail requiring Entry Form from X-Yachts Italia. Final entry date is 21st May 2007.

Entries will be confirmed on [www.x-yachtsitalia.it](http://www.x-yachtsitalia.it) and on [www.x-yachts.com](http://www.x-yachts.com) upon receipt of payment of entry fee. X-Yachts Italia secretariat will be at disposal for helping the owners to fill in the Entry Form.

## 12. Entry Fee

For hull length below 12 mt (incl X-40) € 300,00.

For hull length 12 m and above € 400,00.

Per imbarcazioni di lunghezza 12 mt. e superiore € 400,00

## 12a Pagamento

Con bonifico bancario a:  
Associazione Sportiva X IN RACE  
Porto Turistico 15 - 16043 Chiavari GE  
Unicredit Banca Ag. Chiavari  
Abi: 02008 - Cab: 31950 - cc: 40568980  
iban: IT02V020083195040568980

## 13. Ormeaggio

Agli yachts partecipanti verrà assegnato gratuitamente ormeaggio a Venezia isola di S.Giorgio, da domenica 03 Giugno a domenica 10 Giugno.

## 14. Punteggi

Sono programmate quattro regate. Se verranno disputate più di tre regate la prova peggiore potrà essere scartata. I punteggi verranno assegnati in accordo con l'Appendice A2 del RRS. Verrà adottato il Sistema "del punteggio minimo". La parità verrà risolta dalla regola A8 del RRS.

## 15. Premi

Al vincitore overall della divisione Sport verrà assegnato il X-Yachts Adriatic Cup. Un premio verrà assegnato ai vincitori di ogni divisione e della classe X-35. Verranno inoltre assegnati premi ai vincitori delle Classi che saranno organizzate nell'ambito delle divisioni Sport e/o Family. Ogni armatore riceverà inoltre una cornice con una foto della sua imbarcazione.

## 16. Informazioni su Classi e Rating

Verrà assegnato un rating X-Yachts a ogni yacht partecipante, basato sulle informazioni che verranno date compilando il modulo di iscrizione. I rating verranno pubblicati sul sito [www.x-yachtsitalia.it](http://www.x-yachtsitalia.it) e su [www.x-yachts.com](http://www.x-yachts.com) in tempo utile prima della regata ed esposti sul tabellone dei comunicati venerdì 8 Giugno 2007. Qualsiasi protesta riguardante il rating X-Yachts assegnato dopo la prima partenza dovrà essere presentata in tempo utile e non più tardi delle ore 10.00 di sabato 9 giugno. E' responsabilità degli armatori registrati assicurare che lo yacht partecipante non differisce in alcun modo da quanto indicato nel modulo di iscrizione. In caso di dubbi è possibile contattare uno stazzatore in tempo utile prima della regata.

## 17. Tessera FIV

Tutti i partecipanti italiani che prenderanno parte alle regate della X-Yachts Adriatic Cup devono essere in possesso di tessera FIV valida per il 2007.

## 12a Payment Details

By bank transfer to:  
Associazione Sportiva X IN RACE  
Porto Turistico 15 - 16043 Chiavari GE  
Unicredit Banca Ag. Chiavari  
Abi: 02008 - Cab: 31950 - cc: 40568980  
iban: IT02V020083195040568980

## 13. Berthing

Free berthing at S.Giorgio Island Port from Sunday 03rd to Sunday 10th of June for participating yachts.

## 14. Scoring

Four races are scheduled. If more than three races are completed, the worst score will be excluded. Scoring will be made in accordance with RRS Appendix A2. The low points system will be used – ties will be broken by the RRS Appendix A8.

## 15. Prizes

The Overall Winner will be presented the X-Yachts Adriatic Cup 2007 Trophy. Prizes will be awarded to the Family Division and Sport Division. Other prizes will also be awarded. All participating yachts will receive a framed picture of their yacht.

## 16. Class & Handicap information

An X-Yachts rating will be given to each yacht. The rating is based on the information registered on your entry form. The ratings will be published on [www.x-yachtaitalia.it](http://www.x-yachtaitalia.it) and on [www.x-yachts.com](http://www.x-yachts.com) in two time before the regatta and displayed on the official notice board at the race office on Friday 8th June 2007. Any protests regarding the given X-Yachts rating shall be put forward in due time and not later than 10.00 hrs Saturday 9th June 2007. Ratings will not be changed after first start. It is the responsibility of the owner/registered participating skipper to ensure that the participating yacht does not infringe with the information given on the entry form. In the case of doubt, please contact an authorized inspector/measurer in two time before the regatta.

## 17. Italian Sailing Federation Membership Card

All Italian participants on board X-Yachts taking part in the X-Yachts Gold Cup races must present a valid Italian Sailing Federation Membership Card for the year 2007.

## 18. Sailing Instruction

Sailing Instructions will be available at the Race Office (S.Giorgio Island) on Friday 8th June 2007 at 14.30 hrs.

## 18. Istruzioni di Regata

Le Istruzioni di Regata saranno a disposizione dei concorrenti presso la Segreteria delle Regate (Isola di S.Giorgio), dalle ore 14.30 del giorno 8 Giugno 2007.

## 19. Lingua Ufficiale

La lingua ufficiale sarà l'Italiano.

Altre lingue potranno essere utilizzate come servizio. In caso di disputa sulla traduzione prevarrà il testo in italiano.

## 20. Dichiarazione di Manleva

Ogni concorrente parteciperà alla X-Yachts Adriatic Cup 2007 interamente a suo rischio, vedi RRS, parte I regola 4, Decisione di prendere parte alla regata: "la responsabilità di decidere di prendere parte ad una regata o di continuare a regatare appartiene esclusivamente alla barca stessa". Il Comitato Organizzatore, gli sponsor e ogni persona o entità coinvolta nell'organizzazione dell'evento non accetterà alcuna responsabilità per danni a terzi, persone o cose prima, durante e dopo la regata sia in acqua che a terra.

## 21. Regola 68 RR (Danni)

I concorrenti e/o le barche devono essere muniti di idonea copertura assicurativa della responsabilità civile (R.C.) per danni a terzi di importo non inferiore a euro 1.000.000.

Al Comitato di Regata e/o al Comitato per le Proteste spetta l'accertamento dei fatti che hanno dato origine ai danni, ma essi non possono emettere decisioni in merito alle eventuali azioni di risarcimento dei danni di cui alla regola 68, o all'ammontare degli stessi.

## 19. Official Language

The official language of the regatta will be Italian.

## 20. Disclaimer of Liability

Competitors participate in the X-Yachts Adriatic Cup 2007 entirely at their own risk. See the RRS, Part I, rule 4, Decision to Race: "The responsibility for a boat's decision to participate in a race or to continue racing is hers alone". The organizing committee, the sponsors and any person or entity in the organisation of the event will not accept any liability of material damage or personal injury or death sustained in conjunction with or prior to, during, or after the regatta, both on the water and ashore.

## 21. Rule 68 RR (Damages)

The participants and/or the yacht must be covered by suitable insurance cover for civil liability (R.C.) for damages to third parties amount not less than Euro 1.000.000.

The Race Committee and/or The Protest Committee will verify the facts that gave origin to the damages, but they can not decide the actions of compensation for damages as per rule 68, or the total amount.





## **X-YACHTS ITALIA S.R.L.**

**Porto Turistico di Chiavari, 15  
I 6043 Chiavari (GE)**

**Tel.: 0185.308615 - Fax 0185.370329  
info@x-yachtsitalia.it - www.x-yachtsitalia.it**

## **X-YACHTS ADRIATICO**

**Via Maestri del Lavoro, 50 - 30015 CHIOGGIA (VE)  
Tel. 041.5544468 - Fax 041.5543923**

**x-yachts@sailandrigging.com - www.x-yachtsadriatico.it**

***X-Yachts***<sup>®</sup>  
WORLD CLASS SINCE 1979